

PORSCHE DESIGN
COMPUTING

BOOK ONE
安全提示和法律規定

目錄

1. 正常使用	6
2. 關於本手冊	7
3. 關於危險標誌和信號詞的說明	7
4. 一般安全提示	8
5. 關於操作安全的提示和實用建議	16
6. 關於維護、儲存和運輸的提示和實用建議	21
7. 關於保養和維修的提示和實用建議	22
8. 關於廢棄處理和回收的提示	23
8.1 關於廢棄處理的提示	23
8.2 關於回收的提示	24
9. 關於保修和客服	25
9.1 關於保修	25
9.2 關於客服	25

1. 按規定使用

是一種基於 Windows 10 Pro 系統的二合一筆記型電腦，它既可用於流覽網頁，又可用於執行不同的應用程式，包括 Office 應用程式和遊戲，以及播放音樂、查看圖片和觀看視頻。*

二合一筆記型電腦透過專用活節可以將平板旋轉 360°，也可以使平板與鍵盤相分離。

請始終將裝置用於指定用途。否則可能出現故障。正常使用也包括遵守技術檔中的所有指示。對於因不按規定使用或者私自更換裝置所造成的損失，生產商概不承擔責任。

另外，對於資料損壞或遺失以及由此產生的後果，生產商亦不承擔責任。

生產商保留持續深入開發產品的權利。可以不在使用者手冊中直接說明就進行變更。因此使用者手冊中的資訊不一定反映最新的技術規格狀態。

未經許可修改裝置（尤其是升級未經生產商批准的協力廠商韌體，或者修改裝置硬體），會導致喪失質保權。

* 在出廠時並未預裝所有必需的應用程式。您可以從 微軟 商店中下載所需的應用程式。部分應用程式需要付費。

2. 有關本手冊的資訊

線上使用者手冊、隨附的快速入門指南和補充手冊「安全提示和法律規定」是產品的直接組成部分。線上用戶手冊的下載網址為 www.porsche-design-computing.com。

在使用裝置之前，請認真閱讀所有三個文件。它們包含有關裝置使用、安全和廢棄處理的重要提示。

請認真保存這些文件，在轉送裝置時將其完整交給新的所有者。

為了能以最高效率安全地工作，避免裝置出現可能的危險，請熟悉以下所有操作和安全提示。

3. 危險標誌和訊號詞說明

在本手冊中使用了以下危險標誌和訊號詞：

警告

警示注意可能存在的生命危險和/或嚴重的不可逆傷害

小心

注意提示，以避免受傷和財產損失

注意

注意提示，以避免財產損失

提示

有關裝置使用的詳細資訊

4. 常規安全提示

警告

因身體、感知或心智能力欠佳以及實際不瞭解或不清楚造成的加倍受傷風險

- 兒童和非專業人士只允許在監督下操作裝置。

因配件和包裝材料所造成的窒息危險和嚴重受傷風險

- 請確保配件和包裝材料遠離嬰兒、小孩和寵物。
- 請勿將配件和/或裝置零件插入體孔，比如嘴、耳朵或眼睛中。

因有電元件造成電擊或死亡風險

- 請勿將物體插入裝置的散熱槽中。
- 禁止打開電源轉接器。
- 勿用濕手抓握電源轉接器。
- 不要令裝置和/或充電器短路。

因連接鬆脫造成電擊或死亡風險及/或火災危險

- 請注意，不要彎曲、擠壓或以其他方式損壞電源轉接器。
- 千萬不要使用損壞的電源線和/或插頭。
- 只在恰當、專業安裝的插座上使用隨機提供的電源轉接器。為此請留意電源轉接器銘牌上的說明。

- 請避免電源插座鬆動。
- 如果電源轉接器損壞，請聯絡客服。

因電池損壞或漏液造成火災及/或灼傷危險

- 如果電池損壞或漏液，請勿使用本裝置或者為裝置充電。
- 如果電池漏液，請避免本裝置和/或電池接觸皮膚。如果此時無法避免接觸裝置/電池，請戴防護手套。
- 若皮膚接觸到電池基質，請立即徹底洗手。
- 若眼睛接觸到電池基質，請用大量的水沖洗眼睛，並立即就醫。

在使用耳機、耳麥式耳機或掛耳式耳機時，有聽力損傷危險

在使用耳機、耳麥式耳機或掛耳式耳機時，裝置可能產生高音量。如果聽覺器官長時間暴露在高音調下，可能出現聽力損傷。您將音量設定得越高，聽力受損的速度越快。可能出現慢性聽力損傷。

- 請避免長期聽高音量的音樂。
- 在連接耳機、耳麥式耳機或掛耳式耳機之前，請先降低耳機音量。
- 注意，在使用耳機、耳麥式耳機或掛耳式耳機時，聲音發射不允許超過 80 dB 的 A 加權聲級。

- 請始終選擇音調清楚、聽感舒適的最小音量設定。
- 在您習慣音量之後，可提高音量。
- 改變等化器的基本設置，可能會提高裝置音量。
- 變更已安裝的軟體（比如運行系統、韌體、驅動程式）同樣可能會導致音量升高。

因注意力不集中造成加倍受傷風險

- 駕車時，安全絕對是第一要務。因此禁止在駕駛汽車時操作本裝置。
- 請始終注意您周邊的環境，以免給自己和他人帶來危險。
- 如果在公共場合使用耳機、耳麥式耳機或掛耳式耳機，請選擇不超過環境噪音的音量。此類偏差或隔絕可能導致事故。法律禁止在駕車期間在某些區域使用耳機、耳麥式耳機或掛耳式耳機。

干擾其他高頻訊號電子裝置的風險

- 請在禁止使用移動裝置的安全區域內關閉本裝置（比如在飛機起飛和降落時，在醫院中或者在醫療設備附近時）。請注意相應的標牌和警告提示，嚴格遵守上面的說明。

- 在得到機組人員許可的情況下，可在啟動飛行模式之後在飛機上使用本裝置。請注意，在使用時可能干擾飛機的電子導航系統。
- 請勿在其他電子裝置附近使用本裝置。

在有爆炸危險的區域內有加倍受傷風險以及爆炸和火災危險

- 禁止在有爆炸危險的區域內（比如加油站、建築工地或化學加工廠）使用本裝置。
- 當您身處在有潛在爆炸物質（比如天然氣、燃油、化學物質、穀物粉末、顆粒、粉塵或金屬粉末）的區域中時，請關閉本裝置。產生的火花可能引起火災和爆炸。
- 請在這些區域中注意相應的標牌和警告提示，並嚴格遵守所有說明。

小心

使用未經審批的充電器和電源轉接器會帶來火災和爆炸危險

- 僅能使用隨機提供的或者結構相同的電源轉接器為電池充電。
- 只用結構相同的電源轉接器更換損壞的電源轉接器。為此請參考線上使用者手冊中有關電源轉接器技術參數的資訊，或者聯絡您的客服。

因滑倒、絆倒或墜落造成加倍受傷風險

- 勿令本裝置和/或電源轉接器受到震動和/或撞擊。
- 勿令本裝置和/或電源轉接器墜地。如果裝置/電源轉接器墜落及/或損壞，請不要使用。在重新啟動之前，請有資質的售後服務人員檢查裝置/電源轉接器。
- 請始終注意平穩鋪設電源線。
- 請避免電源線打結或纏繞。

對照片過敏時有健康受損風險

- 如果知道您的家人對光過敏（比如在使用類似裝置時痙攣發作），為謹慎起見，請在使用本裝置之前聯絡醫生。
- 長時間觀看視頻和/或畫面切換快速的視頻遊戲，可能導致痙攣發作或者昏厥。一旦感到不適，請停止裝置上的所有操作，暫停一段時間。

- 如果在您使用裝置期間出現肌痙攣或喪失方向知覺，請立即停止本裝置上的所有操作，並諮詢醫生。
- 為了避免眼睛過度疲勞，請注意：
 - 只能在照明充足的室內使用本裝置。但請避免亮度過高。
 - 請與本裝置保持恰當的距離。
 - 請注意保持顯示幕乾淨。
 - 請按您感到舒適的銳度和清晰度設定顯示對比度。
 - 使用本裝置期間，請定時暫停操作進行休息。
 -
- 由於顯示幕的亮度高，因此本裝置不適用於在顯示幕工作場所上使用。

長時間持續使用時存在損害支撐部位和運動器官的風險

- 頻繁重複的移動過程（比如長時間使用鍵盤或觸控式螢幕以及連續玩遊戲時），可能導致手、胳膊、肩、頸部區域和肩部區域或者其他身體部位出現疼痛。為了防止支撐部位和運動器官過度疲勞，請注意：
 - 在使用本裝置時，請始終注意身體姿勢放鬆處於放鬆狀態。
 - 請定時更換姿勢，時常暫停操作進行休息。
 - 請輕按按鍵。
 - 請定時暫停操作進行休息。

- 如果在使用裝置時發現身體出現疼痛，請立即結束本裝置上的所有操作，並諮詢醫生。
- 請勿在膝蓋或其他身體部位上使用本裝置。因為裝置發熱可能造成不適或受傷（比如輕微燙傷）。

注意

為了避免因環境影響因素出現功能缺陷及/或損壞裝置，請注意：

- 建議在空氣濕度介乎 30% 至 70% 的環境下操作本裝置、為本裝置充電和存放本裝置。
- 建議在空氣溫度介乎 5 °C 至 30 °C 的環境下操作本裝置、為本裝置充電和存放本裝置。該範圍以外的溫度可能會降低本裝置和電池的充電容量及使用壽命，並造成本裝置損壞。
- 請避免將本裝置置於溫度劇烈波動的環境下。空氣中的濕氣冷凝可能導致裝置損壞，甚至對使用者構成威脅。
- 請勿將本裝置放在熱源附近，避免陽光直射（比如放在車內），以免顯示幕和裝置出現故障，並防止電池爆炸。
- 請將本裝置放於遠離明火的地方（比如蠟燭、壁爐或篝火），以避免電池爆炸。
- 請始終避免雨水、滴水或噴水淋濕本裝置。
- 在雷雨天氣下勿在室外使用裝置。

- 如果本裝置受潮，請立即關閉本裝置。在重新使用之前，請讓有資質的售後服務人員檢查裝置及/或電源轉接器。
- 請在盡可能無塵的環境中使用本裝置。
- 磁場可能導致故障和/或電池放電。

為了防止您的裝置出現損壞：

- 請勿使用標準 USB 介面（比如個人電腦或筆記型電腦的USB介面）為本裝置充電。
- 請注意，只能鬆散地卷起電線。
- 受潮、濃煙或霧可能導致故障和/或損壞本裝置的外殼。

提示

包裝上和技術參數中有關儲存容量的資訊，是指您裝置的總儲存容量。作業系統顯示的裝置儲存容量可能與說明的容量不同，因為在可操作的裝置上為作業系統和系統應用程式保留了部分容量。

5. 有關操作安全的提示和實用建議

警告

在發熱及/或不恰當處理和使用時造成爆炸危險及/或火災風險

- 請勿將本裝置拋到火中進行廢棄處理。
- 在本裝置上進行操作或為其充電時，請勿遮蓋本裝置，以免過熱。
- 請始終保持本裝置的所有槽和開口暢通。它們起到通風的作用。請不要遮蓋這些開口（比如放在不恰當的表面上，比如床、沙發或地毯上），以便透過最佳的熱傳遞防止火災危險，保證裝置可靠運行。
- 請勿將裝置放在發熱的裝置（比如微波爐或加熱器）上面或裡面。
- 過高的充電電壓可能導致電池起火。
- 當本裝置冒煙或者發出異常噪音或氣味時，請立即結束本裝置上的所有操作，必要時從插座中拔出電源轉接器。請斷開所有與裝置相連的週邊裝置，關閉裝置（小心發熱！）。在重新使用之前，請讓有資質的售後服務人員檢查裝置及/或電源轉接器。

小心

不當操作可能造成受傷風險及/或損壞裝置、電池及/或充電線纜

- 請勿將本裝置放於傾斜或不穩定的工作面或支架上。
- 在車內時，請勿將本裝置放於安全氣囊上或其觸發區域內。在安全氣囊觸發時，安全氣囊形成的高作用力可能導致受傷。
- 請在任何情況下避免接觸本裝置的連接插口和充電器以及導電材料（比如液體、粉塵、金屬、石墨）的鍵盤，以避免出現短路和腐蝕現象。這同樣適用於儲存卡的金色觸點。
- 如果玻璃面板破碎，請避免接觸玻璃碎片。請不要嘗試從裝置中清除玻璃碎片。在由有資質的售後服務人員更換完顯示幕之後，才能重新使用裝置。
- 為避免顯示幕的玻璃面板破碎，請注意：
 - 請勿使用尖銳的物體觸碰顯示幕。
 - 請勿大力按壓顯示幕。

注意

電壓過高及/或不當使用配件，可能造成裝置資料遺失、功能缺陷和損壞風險

- 請始終將正確的電線介面與裝置相連。
- 請始終以正確方向將儲存卡（比如 microSD(HC/XC) 卡）插入卡槽中。請注意觸點。
- 暴力或者錯誤使用儲存卡或者連接電線，可能會損壞本裝置的零件，導致失去保修權。
- 傳輸資料時（讀/寫資料），從本裝置中移除儲存卡，可能導致資料丟失及/或儲存卡和裝置損壞。

病毒、惡意程式和疏忽處理程式及資料，可能帶來資料丟失、故障和裝置損壞的風險

- 只能在裝置上安裝生產商提供的韌體。安裝協力廠商韌體（比如自訂 ROM），可能導致裝置出現功能缺陷和損壞，或者導致資料遺失或喪失質保。
- 請勿修改運行系統和註冊表。
- 請勿刪除您不瞭解的檔案。
- 只能修改您自己建立的資料夾或目錄的名稱。

- 因存取網路資源，本裝置可能會受到電腦病毒、間諜軟體、駭客程式和其他惡意行為的侵害，進而導致本裝置、軟體或您的資料損壞。請避免資料遺失和裝置損壞：
 - 請安裝防毒軟體，並定期升級。
 - 請安裝防火牆，並定期升級。
 - 請安裝反間諜軟體，並定期升級。
 - 請勿安裝不明應用程式，或者來源不明的應用程式。
 - 在打開新下載的應用程式之前，先使用防毒軟體檢查。
 - 只打開可靠的網頁。
 - 請使用安全的密碼，並定期修改。
 - 在不需要時，請斷開無線連接，比如 WLAN 或藍牙。
- 請將資料定期備份（盡可能備份在不同的資料載體），以保護資料。
- 在下載應用程式時，請注意需要提供的存取權限，尤其考慮是否允許應用程式存取個人資料。
- 請定期檢查您的帳戶是否被盜用。
- 若不希望再使用本裝置，請備份重要的資料，然後復原原廠設定。
- 在遺失本裝置時，請立即修改您的全部登錄資訊，以保護個人資料。

不當操作可能造成裝置、電池及/或充電器損壞風險

- 過充電或者深度放電可能損害電池的使用壽命。
- 必須「訓練」電池。電池在多個充電迴圈之後才能達到滿電狀態。
- 請勿在充電電線或本裝置上放置重物。
- 請勿使用顯示幕運輸物件。

提示

- 本裝置在充電時發熱是正常現象。本裝置的使用壽命和性能不會因發熱而受損。
- 請在充完電之後，將充電器與插座和裝置斷開，以防止集成的電池加速放電。
- 請勿使用長度超過 3m 的 USB 連接線，以避免在資料傳輸時可能出現故障。
- 如果您的裝置釋放靜電，可能導致裝置與連接的 USB 裝置（比如 USB 記憶棒）、WLAN 連接之間的資料傳輸中斷，或者導致裝置本身出現故障。這時請拔下所有連接的 USB 裝置，重啟您的裝置，在需要時重新建立 WLAN 連接。

6. 有關維護、保存和運輸的提示和實用建議

注意

若不遵守以下提示，則會存在裝置及/或電池損壞風險

- 絕對不能使用溶劑、塗料稀釋劑、清潔劑或其他化學品清潔裝置的表面。裝置外殼表面可能褪色、被腐蝕或損壞。
- 取而代之，請使用柔軟、乾燥的布或軟刷。
- 若顯示幕污垢較多，推薦使用專用的顯示幕清潔劑。
- 若長期不使用本裝置，請定期重新為本裝置的電池充電，以避免功率下降和深度放電。深度放電可能導致電池出現不可逆的損傷。
- 不使用本裝置時，在關閉裝置之後，將其置於乾淨、乾燥、盡可能無塵和避光的地方。
- 請注意盡可能保持溫度恒定。
- 如果需要運輸本裝置，請先將它關閉。
- 運輸時注意使用柔軟且穩固的包裝，抵抗機械應力、避免本裝置受潮，為本裝置防塵並避光。

7. 有關保養和維修的提示和實用建議

警告

因有電元件造成電擊和死亡風險

- 絕對不能打開本裝置和/或電源轉接器的外殼。裝置內部沒有需要保養或清潔的零件。
- 勿私自取出裝置的電池！不能拆卸電池，不能刺破電池，不能讓它與液體相接觸。電池可能起火或爆炸。
- 禁止維修和更換本裝置和/或電源轉接器。不遵守本提示可能導致喪失質保。
- 僅由有資質的售後服務人員保養和維修本裝置。請在需要時聯絡客服。

8. 有關廢棄處理和回收的提示

8.1 關於廢棄處理的提示



裝置的標識和有該標識的隨附檔，指示要將本裝置與普通家庭垃圾分開處理。本裝置（包括使用的電池）既包含有價值的原料，比如稀土或不銹鋼，又包含若未恰當棄置則可能損害環境或健康的成分。透過恰當棄置廢舊裝置和電池，您可以為降低環境污染、最大程度保護環境做出有意義的貢獻。

根據歐盟法律，您作為使用者有義務分開棄置電子裝置以及廢舊電池。必須根據國家法律和管理規定及/或歐盟準則 2002/96/EC 以及 2006/66/EC，將本裝置交到相關負責的收集點進行處理。

在歐盟成員國中，您可以免費將電子裝置或電子廢舊裝置交給附近的專業收集點。負責的政府機構或者您所在城市或地區的管理機構，可以提供這方面的詳細資訊。在某些成員國中，零售商在銷售新裝置時有義務免費回收廢舊裝置。請直接向經銷商詢問有關這方面的詳細資訊。

在德國，您還可以使用免費的「eSchrott」App（可以用於所有常用的作業系統）通知收集點。

請注意：在某些國家，不當棄置廢舊裝置和電池會導致受罰。

8.2 關於回收的提示



您的裝置及其銷售包裝由有價值的原料組成，須根據環保要求對它們進行重新利用（回收）。



請向您所在城市或縣的管理機構瞭解具體的棄置途徑！

關於非歐盟國家廢棄處理的資訊

這些標誌只適用於歐盟。當地負責的政府機構或經銷商，可以提供有關恰當棄置這些裝置的資訊。

9. 有關質保和客服的資訊

9.1 關於保修

質保期為自購買之日起 24 個月。不提供除此以外的質保。

未經許可修改裝置（尤其是升級未經生產商批准的協力廠商韌體，或者修改裝置硬體），會導致喪失質保權。

9.2 關於客服

如果您的裝置出現故障或損壞，請通過 www.porsche-design-computing.com 聯絡客服，直接協定適合您的召回時間。

為了能為您提供快速、最佳幫助，請準備好所有用於識別裝置的資訊（序號、購買日期和購買地點）。另外最好事先記錄好所有與出現問題有關的故障資訊，如果可能，請將裝置打開，做好準備。

請訪問 www.porsche-design-computing.com，在「支援」區域瞭解最新的資訊和提示、曾提供的幫助以及可用的驅動程式和下載內容。

另外在此處還可找到所有涉及二合一筆記型電腦質保的資訊。

© 2017。保留所有權利。

安全提示和法律規定

SI-PD-V2-10-CN-YUE-170221

本文件包含列印之前最新水準的技術資訊和產品資訊。未經事先通知，不能修改本文件中的任何資訊，包括網址和引用的網頁。

具體內容可能因地區、裝置規格和裝置軟體的不同而不同於您的裝置。

請注意遵守 DIN ISO 16016 的保護說明。

未經權利持有者同意，著作權法禁止全部或部分複製、使用和傳播本文件的內容（插圖、參考文件等）。

